

スキーと

ワインの

まゎ



中央保育所での運動会 真剣な表情で走るアンカーの2人 高橋 敦子さん撮影

第1部「市税・地方交付税」

富良野市の財政状況



目次 Contents

シリッ 8 時

第1部「市税・地方交付税」

3 富良野市の財政状況

パブリックコメント手続(市民意見提出手続)

- 6 地域防災計画の見直し(案)
- 8 秋のふらのワイン市民還元

平成18年4月1日採用

9 職員採用試験

市長にまちづくりを提案してみませんか

10 「市長出前トーク」「市長室トーク」を開催します

まちのできごと

- 11 ズームアップふらの
- 12 くらしの情報

ふらのの元気を紹介します!

- 16 われら ふらの (文芸・わんぱくざかり・表彰・寄付)
- 17 健康情報 消費者相談 Q & A ダイヤル交換市
- 18 今月の一枚 ラジオ広報「ふらの」 編集後記



今月の表紙 中央保育所での運動会 撮影者 高橋敦子さん

7月3日、中央保育所で行われた運動会です。

* 赤勝て、白勝て の声援の中、親から子へのリレーがあり白熱しました。

アンカー2人の真剣な走りに感動しました。

表紙を飾る写真を募集中!

提出先/問い合わせ 市役所 2 階企画振興課 *C* 39 2304

上富良野町

吹奏楽ジョイントコンサート

駐屯地音楽隊、上富良野中学校吹奏楽部、上富良野高校吹奏楽部による合同コンサートです。ぜひご来場いただき、楽しい演出と迫力ある演奏をお楽しみください。とき 9月2日金 午後6時開場ところ 社会教育総合センター入場料 無料

中富良野町

純米酒「法螺吹(ほらふき)」 町の地酒をご堪能ください

北海道の真ん中、十勝岳連峰の麓で収穫される中富良野産クリーン米「ゆきひかり」から生まれた純米酒です。地酒として親しまれ、「ネーミング」と「すっきりとした飲みやすさ」が好評です。

町内および沿線で販売しています。

間なかふらの酒造振興会

C 44 - 2213

南富良野町

道の駅「南ふらの」 でひと休み

国道38号線沿いにカヌーの軸先をイメージした外観の南ふらの物産センター。 駐車場は120台収容とゆったりで、レストランや町の特産品、お土産などもあり、館内に入ると幻の大魚イトウの水槽が出迎えてくれます。

快適なドライブの休憩にぜひお立ち寄 りください。

問振興公社 € 52 - 2100

口河利

ドライブの休憩にも最適

道の駅「自然体感しむかっぷ」

道の駅「自然体感しむかっぷ」では、自然や動物のパネル展示のほか、レストランやお土産店が並び、ドライブの休憩にもピッタリ!

さらに道の駅横のポケットパークには、 大きな寒暖計を設置しており、記念写真を 撮るには絶好の場所です。

問経済課産業グループ < 6 - 2121</p>

人口と世帯数

17年6月末(前月比)

人		П	25,392	(3)
		女	13,334	(4)
		男	12,058	(- 1)
Ē	富良	!野	21,567	(2)
L	Ц	部	2,554	(5)
5	Į	Щ	1,271	(-4)
世:	帯	数	10,713	(-9)
Ē	富良	!野	9,284	(-8)
L	Ц	部	1,030	(0)
5	Į	Щ	399	(-1)

財政状況 富良野市の 第1部「市税・地方交付税

財政課財政係問い合わせ

陥っています。 など義務的な支出が増加しており、 や老人福祉費の扶助費、 税の削減などの影響で年々減少している一方、 税収入の落ち込み、国の三位一体改革(最大の焦点となっています。歳入は、景気回復の遅れによる市 編成においては、事務事業に限られた財源をどう配分するかが、 ここ数年、 富良野市の財政は、 (図表1参照 過去に発行した起債 (借入金)の償還 極めて厳しい状況にあり、 深刻な財源不足の状態に 1)による地方交付 歳出は、 医療費 予算

図表 1 普通会計歳入及び歳出(決算額)の推移 _(単位:百万円)

6

歳

今回より数回にわたり市財政の現状 (普通会計)を説明させて

市民のみなさんに市の財政運営に理解を深めていただくため

経費削減や歳入確保策に取り組んでいます。

7月号でお知らせしたとおり、

市では、このような厳しい財政状況に対処するため広報6月、

行政改革推進計画に取り組み、

いただきます。

第1回目は歳入のうち、

方交付税についてです。

2

として使途を制限されずに自由に使える市税及び

総額に大きな割合を占め、

入

H11年度との比較 H13 H3 H 5 H10 H11 H12 H14 H15 H16 額 金 割合(%) 市税 2,216 2,309 2,362 2,500 2,349 2,297 2,335 2,240 2,293 207 8.3 地方交付税 5,247 5,683 6,282 6,222 5,798 5,393 5,197 4,878 1,487 23.4 6,365 国・道支出金 1,215 2,151 3,230 2,684 2,613 2,306 2,159 2,253 478 17.5 2.731 773 地方債 1,764 1,296 1,184 1,382 1,677 2,932 1,448 1,025 159 13.4 繰入金(基金取崩) 25 357 117 77 422 398 777 124 203 126 163.6 その他 2,634 2,539 2,098 2,305 2,054 2,240 2,253 2,000 2,264 41 1.8 12,110 14,803 15,385 15,162 15,113 15,023 15,996 13,168 12,916 2,246 14.8 合 計

歳出

					_						
人件費	2,915	3,055	3,225	3,150	3,003	2,918	2,850	2,775	2,773	377	12.0
うち職員給与	2,169	2,268	2,347	2,294	2,159	2,081	2,023	1,972	1,902	392	17.1
物件費	1,496	1,668	1,353	1,358	1,383	1,420	1,527	1,446	1,408	50	3.7
扶助費	1,109	1,145	1,364	1,346	985	1,031	1,120	1,162	1,243	(258) 103	(26.2) 7.7
公債費	1,093	1,214	1,405	1,414	1,553	1,414	1,489	1,577	1,465	51	3.6
投資的経費	2,787	4,877	4,846	4,244	4,600	4,530	5,369	2,564	2,418	1,826	43.0
その他経費	2,580	2,703	2,966	3,544	3,342	3,336	3,433	3,469	3,411	133	3.8
合 計	11,980	14,662	15,159	15,056	14,866	14,649	15,788	12,993	12,718	2,338	15.5
(歳入 - 歳出)	130	141	226	106	247	374	208	175	198	92	86.8

扶助費は、平成11年度以前は、現在の介護保険制度の中で実施している事業も含まれるので、平成12年度との比較。()は、平成12年度の額と比較したもの。

税です。 収全体の 産税、 うに市税収入額は、 などがあり、 と固定資産税 市税には、 軽自動 図表2にありますよ 80%を超える主要な なかでも市民税 新車税、たば 市民税やE ΙŢ 合わせて税 平 成 たばこ税 固 I定資

増加により徴収率の低下など、

景気回復の遅れが大きく影響

及ぼしていると考えられ

市税 あって貴重な自主財源のひと合を占める本市の財政の中に 心存財源(付を決定されたから交付された 3 は が大きな たりす たり 围 歳 入の 割 交 道

税

をピー

クに年々

1)

93百万円、平成16年度 また固定資産税においても、市民税法人税割の落ち込み、 業などの業績伸び悩みによる 減少する見込みです。 所得減や業績不振による滞納 市民税所得割の減と土木建築 中心とした所得の減少による り2億7百万円(8 この要因は、給与所得者を 民税法人税割の落ち込み、 年度決算見込では22億 平成11年 度の額よ 3 。。)も

つです。

2,500 その他 の諸税 2.000 1,060 1,031 1.003 1,500 1.058 固定 1.013 1,028 1 004 1,024 資産税 その他 1.000 224 106 95 104 法人税割 所得割 500 673 656 市民税 H16 (決算見込) -H17 (当初予算) 410 412 H13 414 H15

単位:百万円

	H10	H11	H12	H13	H14	H15	H16	H11年度と	H17	
	ПІО	пп	ПІ					金 額	割合(%)	П17
市民税	962	1,058	969	912	907	863	891	167	15.8	850
うち個人所得割	698	737	717	685	673	656	652	85	11.5	614
うち法人税割	171	224	154	132	138	112	133	91	40.6	132
固定資産税	1,031	1,060	1,003	1,013	1,058	1,004	1,028	32	3.0	1,024
その他諸税	369	382	377	372	370	373	374	8	2.1	370
合 計	2,362	2,500	2,349	2,297	2,335	2,240	2,293	207	8.3	2,244

長期的には、 な水準での推移が予想され

税収は同じよう も因のより課成税減減よ制年ず考のは増り影税18にな税る改度平成20のあ加若響分年はどの定正の税27 り影税 18 によどの定に税 若響分年はどの定に税 下よ度平市縮率に税 回が 復

用語解説

- 三位一体改革:国と地方の税財政改革。(1)国から地方へ支出される、国庫補助・負担金の削 減(2)国から地方への税源の移譲(3)地方交付税の見直し、これら3本の柱を、同時並行 的に進めてい くという意味で三位一体改革と呼んでいます。
- 一般財源:使途が特定されずにいかなる経費にも使用できる財源。
- 依存財源と自主財源:依存財源とは国や道の意思により交付される収入。例えば地方交付税、 国庫支出金、道支出金、地方債など。また、自主財源とは市が自主的に収入できる財源のこと。 3 例えば市税、使用料、手数料、財産収入、寄附金など。
- 地方交付税における国税 5 税の一定(算入)割合:国が徴収する所得税の32%、酒税の32%、法 人税の35.8%、消費税の29.5%、たばこ税の25%が地方交付税の原資となります。
- 事業費補正:地方交付税の算定に用いる数値の補正のひとつ。例えば河川改修などの公共事業 が一定時期に特定の地域において集中的に実施され、事業費の地方負担額が多額になる場合を 考慮し、この分を交付税で措置しようとするものです。
- 段階補正:例えば人口が交付税の算定単位となっている項目において、大都市では単位当たり の費用が少なくてすみ(割安)逆に小規模市町村では費用が多くかかる(割高)ようなケースが あります。この割高になる分を交付税算定において補正を用いて措置しようとするものです。
- 扶助費:社会保障制度の一環として、生活を維持するために支出される経費です。例えば生活 保護制度における生活扶助、身体障害者施設訓練等支援事業費、児童手当、児童扶養手当、就 7 学援助費など。

地方交付税の推移 図表 3

6,500 6.000 5.500 特別 5,000 臨時財政 5,820 5,859 4.500 対策債 5,690 5.301 4,925 普通 4,760 4.000 交付税 4,408 3,500 3.000 H16 (決算見込) H17(当初予算) H10 H_{11} H13 414 H15 単位:百万円

\vdash												
/			H10	H11	H12	H13	H14	H15	H16	H11年度 &	この比較 割合(%)	H17
	普通交付税	(A)	5,820	5,859	5,690	5,301	4,925	4,760	4,478			4,408
	臨時財政対策債	(B)				223	477	698	474			360
	小 計 (A)+	· (B)	5,820	5,859	5,690	5,524	5,402	5,458	4,952	907	15.5	4,768
4	寺別交付税	(C)	462	506	532	497	468	437	400	106	20.9	306
	也方交付税総額 臨時財政対策債含む)	(A) + (B) + (C)	6,282	6,365	6,222	6,021	5,870	5,895	5,352	1,013	15.9	5,074

ます。 により地方交付 の三位一体改革 の多少が交付額 り、これらの税収 に影響を及ぼし また、政府

られました。 を補うために自治体が発行 税の一部が、一 占めます。平成13年度からは る臨時財政対策債に振り替え 化を改善するため、 の交付税特別会計の収支悪 般財源の不足 普通交付

地方交付税

サー

ビスが受けられ 準的な行

て

政

民がどこに住んで

い国

交付税全体の9割以上

方交付税には、

るよう財源保障を行

自治体間の財政力

税に算入されることになって 金は、後年度に全額普通交付 きない財源です。 り、平成19年度からは期待で 18年度までの措置とされてお いますが、現在のところ平成 臨時財政対策債の元利償還

弱を占める貴重な一 特に普通交付税は、

地方交付税は、

歳入の4割 般財源で、 比重が高

地方交付税の推移

税の減額によるもので、 高等学校の廃校(平成12年度 末)など、市自体の交付要因の 万円(臨時財政対策債 16年度では、53億52百 クに減りつづけ、平成 これは主に普通交付 余りも減少しました。 成11年度より10億円 への振替分を含む)、平 平成11年度をピー

で普通交付税に反映され かった要因を補完するために 交付される特別交付税があり

な

交付税と災害など特別な事情

に交付される普通 差を補てんするた

格

費税、 位一体改革が大 の減少と国の三 が、主に国税収入 の一定割合(国税 5税(所得税、 きく影響して 地方交付税 法人税、 たばこ税)

変化もあります

を原資としてお みです。 年度の決算見込額は、 度当時と同じ規模になる見込

が確定したわけではありませ 行中であり、 国の三位 改革内容の全て 体改革は現在進

て説明させ

歳出につ

ていただき

模自治体の事務事業費が割高 れる事業費補正(な減額につながっています。 ての段階補正(6)も見直さ になることへの対処措置とし 部が後年度交付税に算入さ さらに起債元利償還 普通交付税交付額の大幅 5)や小規 金の

せた地方交付税総

るとおり普通交付 図表3に示されて

改革が完全実施され、

特別交付税を合わ

め を合わせての 税と地方交付税

費の抑制などにより対処して いますが、市は、これに対し、 図表4参照)。これは、16年度 億円を超える額となりますの 年度決算額を比べた場合、 約127億円余りと平成3年 算)総額規模も縮小し、平成16 きました。これに伴い予算(決 による人件費の削減、経常経 基金の取崩しや定員削減など お分かりいただけることと思 いかに大幅な減額であるか、 あたり、同年度の扶助費(歳入決算見込額の約1割弱に の総額とほぼ等しい額です。 額とピークの平成 平成16年度決算見込 臨時財政対策債含む) 歳出で 12 11

財源確保が

より厳しく

要点である「 により規模は不明ですが、 委譲や地方交付税措置の内容 比べ減少すると考えられます 方への税源委譲額は改革前に 金総額が縮減されるため、 より税源委譲対象の補助負担 助負担事業自体の廃止などに で補助負担金のスリム化や補 われたとしても、改革の過程 政力が弱い自治体に対しては から地方税への税源委譲。 の縮減とこれに対応する国税 交付税で対応。」との措置が行 本市においても、この税源 国の補助負担金 地 財

り歳入額はさ ど)がない限 えば人口増な 別な要因変化(例 らに減少し、 単位:百万円) H11年度との比較 額 割合(%

市税と地方交付税 (臨時財政対策債含む)の推移 H15 H10 H11 H12 H13 H14 H16 市税·交付税(臨時 8,571 8.865 8.318 8,205 8,135 7,645 1,220 13.8 財政対策債含む)計

削減や実施

なる経費の され、さら なると予想

選択が必要 事業の取捨

となります

次

回

ば

市民の意見募集期間

8月1日月~22日月

パブリックコメント手続 心域防災計

このほど、富良野市地域防災計画 (昭和38年作成。平成13年一部修正)の本編を全面 続を実施します。この改訂案に対して、ご意見をお寄せください。 ので、その概要をお知らせするとともに、市民の意見を募集するパブリックコメント手 に見直し、防災関係機関の代表者で組織する富良野市防災会議が改訂案をまとめました

なぜ見直しをするのか

防災計画は、災害対策基本 防災計画の内容を検討し、最 が災計画の内容を検討し、 また、災害の教訓や研究の成また、災害の教訓や研究の成また、災害の教訓や研究の成また、災害の教訓や研究の成また、災害の教訓や研究の成また、災害の教訓や研究の成また、災害の教訓や研究の成また、災害の教訓や研究の成また、災害の教訓や研究の成また、災害の教訓や研究の成また、災害の教訓や研究の成まなどにより、国の防災基本計画が災計画の内容を検討し、最初が災計画は、災害対策基本が災計画は、災害対策基本が、

とより、防災を通じた地域のの日本列島を襲う災害被害のの日本列島を襲う災害被害のの日本列島を襲う災害被害のの日本列島を襲う災害被害のの日本列島を襲う災害被害のの日本列島を襲う災害被害の

助け合いの必要性を今一度考 災意識の高揚を図ることが重 要です。また、水防法など関 要です。また、水防法など関 要があります。このような観 要があります。このような観 要があります。このような観 要があります。でのような観 のです。

地域防災計画とは

計画の目的

富良野市の地域における防

目的としています。 目的としています。 目的としています。 同一連の活動を行うにあたり、 所がその全力をあげて市民の 所がその全力をあげて市民の 所の関係機関、市民及び事業 の一連の活動を行うにあたり、 の一連の活動を行うにあたり、

計画の位置づけ

●地域防災計画を作成とその防災会議の役割

重要な事項の調査審議

②水防計画その他水防に関し実施の推進

の推進
急措置計画の作成とその実施
急非常災害が起きた場合の緊

④その他法令に基づく事務

意見提出について

②市内で働いている方意見を提出できる方

る法人やその他の団体●市内に事業所や事務所がある方ので学んでいる方

● 提出方法 ● 計書・ファックス・電子メー ● 直接提出や意見箱(公表場所に設置)への投函もできます。 に設置)への投函もできます。 に設置)への投函もできます。 に設置)なの投函もできます。 に設置とさは、住 が、記入がない意見には回 が、記入がない意見には回

原案の公表場所

答できない場合もあります。

階) 行政情報コーナー (市役所1

総務課総務法制係問い合わせ

電子メール sohmu-k@city.furano. hokkaido.jp



平成16年9月8日 台風被災状況

布) (関係機関・町内会などに配終了後に正式決定して公表終了後に正式決定して公表 道との協議を開始し、協議 すとしての改訂案決定 パブリックコメント手続9月 今後のスケジュール 総務課 (市役所1階)山部、東山支所窓口 市ホー ムページ

計画の内容 (見直し案)

<計画の特徴>

- ●ラジオふらのとの放送協定に基づく災害時の放送
- ❷水防法に基づく洪水予報河川である空知川の洪水 ハザードマップ
- ❸十勝岳の周辺市町村としての火山災害対策計画

項 目	内
第 1 章 総 則	自然災害や事故災害から市民の生命、身体及び財産を保護するため、市をはじめ防災関係機 関が処理すべき事項などを定めています。
第2章 富良野市の概況	地形、地質、気候などの自然条件や昨年度までに発生した災害の概況などを記載しています。
第3章 防災組織	防災会議や災害対策本部の組織、注意報・警報の発表基準や伝達系統などを定めています。
第4章 災害予防計画	風水害、雪害、土砂災害、建築物災害などを予防するため防災関係機関などが実施すべき業務の概要、消防計画、食料などの調達、避難体制、災害時要援護者対策、自主防災組織育成計画などを定めています。
第5章 災害応急対策計画	災害時の応急措置、避難、救助救出、交通、食糧、給水、生活必需品、医療、防疫、教育、 住宅、行方不明者の捜索、自衛隊派遣要請依頼、災害救助などを定めています。
第6章 空知川洪水 ハザードマップ	概ね100年に一度の大雨が降った場合の浸水想定区域などを定めています。
第7章 震災対策 (別冊)<修正なし>	地震による被害想定、本編に準ずる災害予防計画、災害応急対策計画などを定めています。 < 平成13年度に一部修正しており、今回は修正していません。 >
第8章 火山災害対策計画	火山周辺市町村として、十勝岳の概要、観測体制、過去3000年程度の中で最大規模の噴火を 想定した場合の融雪型泥流の到達予想区域などを定めています。
第9章 事故災害対策計画	航空、鉄道、道路、危険物等、大規模な火事、林野火災の予防・応急対策などを定めています。
第10章 災害復旧計画	公共土木施設、農業施設、教育施設などの災害復旧について定めています。
第11章 防災訓練計画	水防、消防、避難、情報通信などの防災訓練について定めています。
第12章 防災思想普 及・啓発計画	日頃の備えとしての防災思想の普及・啓発について定めています。

ふ秋

今年2回目の「ふらのワイン市民還元. を実施いたします。

普段の料理に合いますので、 今回還元する「ロゼ」は、 和洋中を問わず 日常飲むワイン

としてはピッタリです。

ぜひ、この機会に「ロゼ」を楽しんでみませんか! ワインを美味しく保存できる方法もお知らせします

広報8月号お知らせ版 引替パス に折り込みます 9月1日(木)~30日(金)

引替期間

格 税込

コワインの保存方法

「ワインの理想的な保存条件. 温度は年間を通じて12~14

点灯できる暗所 (紫外線×)。 振動を避ける。 光は白色光で必要な時のみ 湿度は70~75%。

異臭のあるものと一緒にし

は上向きで)。 必ず横に寝かせる(ラベル

「家庭での上手な保存方法」

の環境を確保できる地下カー における保存方法

も踏まえた一般家

□最近の検証デー

タ 庭

コルクが乾燥するなど。

いがうつる、温度が低すぎる、

●ワインセラー もしくは同等 部屋 (数年保存可) 温が高くならない (~20 だけ冷蔵庫で、それ以外は室 ❸夏場(室温が20 越える) なく、室温が高くならない(~ ❷年間を通して温度変化が少 ヴ(この場合のみ長期保存可) 部屋 (数年保存)

⑤エアコンでほぼー 2~3年まで保存可) の強いものを一緒におかない。 ④新型冷蔵庫の野菜室 (臭い 定温度

れや床下。 北向きの涼しい部屋の押入 ر ک 25 屋 (1~2年まで保存可)

で、発砲スチロール箱に寝か 新聞紙やビニー ルにくるん

暖かいところ。 み霧吹きで水をかけ冷蔵庫の

「ワインの保存に不向きだと 言われている場所」 夏冬の温・湿度差が

激しい。バクテリアや害虫、 く、振動が多い、 異臭がつく場合がある。 家庭用冷蔵庫 床下 食品のにお 明かりがつ

価 790円

> 短期的には、 新聞紙にくる どにおいてある(夏を越える **⑥**リビングまたは台所の棚な とダメ)

の保存方法は? 一飲み残し の ワ

やれば1年くらいもつこと ●窒素ガスを購入して瓶内の 空気を置換して保存 (うまく

つことも) ❷小振りな瓶やペットボトル できるだけ空気を抜く (良く ❸バキューム専用の栓をして に移し、ぎりぎりまで入れて フタをする (1カ月くらいも

る を無くなるまで入れて栓をす 玉をどんどん入れて空気の層 ❹荒技として、瓶の中にビー て1週間くらい)

それに近い条件で保存してい とは少ないと思われますが、 ただくことが望ましいです。 般家庭ではクリア出来るこ

問い合わせ ワイン工場

)に管理されている部

平成18年4月1日採用

募集人員と受験資格

般行政職【1名】

月卒業見込みの方 ①昭和54年4月2日以降に生まれた 方で大学卒業者、 次のいずれかの要件を満たす方 または平成18年3

年3月卒業見込みの方 ②昭和55年4月2日以降に生まれた 方で短期大学卒業者、または平成18

年3月卒業見込みの方 方で高等学校卒業者、 ③昭和58年4月2日以降に生まれた または 平成 18

居住要件

採用後、 富良野市内に居住が可能

行を終わるまでの方、またはその執 成年被後見人または被保佐人 禁錮以上の刑に処せられ、その執

> 党、その他の団体を結成し、 を暴力で破壊することを主張する政 憲法、またはその下に成立した政府 行を受けることがなくなるまでの方 これに加入した方 日本国憲法施行日以後に、日本国 または

受験手続き

①申込用紙に所要事項を記入し (上 半身脱帽正面向きで、申し込み前3 してください。 カ月以内撮影の写真貼付)、 1部提出

票を交付します。 記入ください。申し込みの際に受験 は、申込用紙の自己アピー ル欄にご 話日常会話・英会話など)について 検定・免許・資格等以外の特技(手

市役所1階)にあります。 申込用紙は総務部総務課職員係

曜日を除きます)。 午前9時から午後5時まで(土・日 8月1日川から8月2日川までの

郵送による申し込みは8月22日用

(4)言語明瞭で十分発声ができること

までの着信に限ります。

試験内容

専門 (行政)及び論文試験 及び作文試験、大学卒業者は教養・ 般行政職 (1次試験・筆記) 高校・短大卒業者は、 教養・適性

1次試験の日時及び場所

لے ㅎ 9月18日 午前8時40分から

・ところ 午前8時~8時30分富良野看護専門学校

問総務課職員係 ₹39 231 受 付 4

量良野地区消防組合

○勤務地 富良野市 消防職員【男子 1名】 募集人員と受験資格

方で高等学校卒業以上の方 昭和57年4月2日以降に生まれた

(3)聴力が左右とも正常であること 上で色彩識別の完全な者 0.8以上、片眼の視力がそれぞれ0.5以 (2)視力 (矯正視力を含む) は両眼で 等がなく諸機能が正常であること 右とも)35点以上、四肢関節に障害 囲は身長の概ね半分以上、握力 (左 ①身長160秒、体重55点以上、 胸

> 患、伝染病疾患、その他疾患のない方 (5)肺活量3000㎡以上で結核性疾

②大型自動車の運転免許を有する方。 込みの方 たは平成18年4月までに資格取得見 ①救急救命士の免許を有する方、ま

取得を条件とする 己負担により大型自動車の運転免許 る方にあっては、採用後3年以内に自

居住が可能な方 居住要件 国籍要件 採用後、富良野市内に

受験手続き 欠格事項 市職員の欠格事項と同じ

半身脱帽正面向きで、申し込み前3 してください。 カ月以内撮影の写真貼付)、1部提出 ①申込用紙に所要事項を記入し (上

②受験申し込みの際、受験票を交付 します。

③申込用紙は消防本部総務課管理係 南富良野支署、占冠支署にあります。 受付期間 一次試験の日時と場所 市職員の受付期間と同じ

閰消防本部総務課管理係

があります (詳しくは問い合わせく

その他

市長にまちづくりを提案してみませんか

仒 る」まちづくりを進めるため、 の対話を通して「ともに考え、ともに行動す を根づかせ心豊かで活力ある地域を育ててい 情報を共有しながらまちづくりを進め、 任で選択し、 真の地方分権の進展に向け、地方が自らの青 ク」・「市長室トーク」を開催します。 んと意見交換をするための「市長出前トー くことが重要です。そこで、市民の皆さんと おり、その実現のためには、市民の皆さんと 地方を取り巻く環境は厳しい状況にあり、 行動することが強く求められて 市民のみなさ 自治

グループ・団体及び個人

あり方に、企画提案などをいただける

> 時~午後9時まで(1団体2時間以内) まで原則、平日 (月~金曜日)午前9 期間・ 参加対象 これからのまちづくりの 時間 8月から平成18年3月

内容によっては、対応できないことが 市長公務との日程調整及び意見交換の でに申し込みしてください。ただし、 ありますので、ご了承願います。 書により、原則開催希望の1カ月前ま 参加ルール 企画振興課にある申込

部に出向き、市民と意見交換するもの 「市長出前トーク」とは、市長が外

せていただきます)。 室を訪れ、市長と意見交換するもの(個 人の方は「市長室トーク」にて対応さ 「市長室トーク」とは、市民が市長

に分け、

事務担当者の協力も

料などを、34分類284項目 共サービス、公共料金、使用 ❸各市町村で行われている公

(OD) 0

0

シリ

ーズ

プロジェクトチームでは、 弾 第 3 検討プロジェクト調査開始 自治のかたち」 冨良野圏域 将来構想など7項目

の

業に入りました。 3つのグループに分け調査作 項目の調査検討事項を大きく 富良野圏域の将来構想など1

> 事業について検討します。 域で行うことが望ましい事 この調査結果を参考に将来広 得ながら調査を進めています

主な内容

います。 担などについて検討を進めて うえで、「自治」とはそもそも ●「自治のかたち」を考える うえで行政と住民との役割分 何だろう。住民自治を考える

❷現在、 利になります。 町村への届け出で済むため便 行っていた書類なども、各市 えるのかどうか検討を進めて これまで道庁や支庁へ申請を います。これが可能になると について、この圏域として行 市町村への事務・権限の移譲 北海道が進めている

> 問「自治のかたち」検討 状況を掲載しています。 市のホームページで検討 プロジェクトチーム Tel 3 9 2 3 1 1



まちのできごと

さわやかな汗!

第25回ふらのへそマラソン大会

スに挑戦し、日ごろの練習

km.5 km.10 km0 II-

kmを31分17秒でみごと完 の成果を競い合いました。 走しました。 歳になる植谷光男さんも3 実したさわやかな汗を流し ゴールした参加者は、 参加者では最高齢で、89

開催されました。 タートしたランナーは、3 約260名の選手が集まり マラソン大会が市内外から 第25回目となるふらのへそ ワイン工場駐車場をス 7月24日(三)、 晴天の中

に真剣な表情で見入ってい

ありました。

本が大好きになりますように!

が開催されました。

この集いは、毎月第2土

本・映画・紙しばいの集い

助手(ATL)を勤めたマッ

が主催する「ウォー キング

富良野市食生活改善協会

最高齢の8歳の方をはじめ、 会」が7月21日米に行われ、 7月14日休、

外国語指導

カーヒー 夫妻の退任式が行

7月9日生、図書館で

聞かせや、手づくり紙芝居 スタッフによる絵本の読み が参加して、ボランティア 始まりました。 わせ、少しでも子どもたち 校の第2土曜日の休日にあ 曜日の午前10時30分より行 われていて、約13年前の学 に本に親しんでもらおうと 会場では、約20名の親子

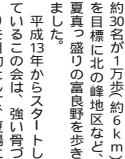


市民全員に感謝します

母国に帰国するとのこと。 ます」との退任のことばが したが、市民全員に感謝し 野でのすばらしい思い出を してきました。 夫妻ともア の小中学校で英語の指導を は平成15年に着任し、市内 成16年、夫人のロシンさん 大事にしたい、短い期間で イルランドの出身で今後は 夫のエイドンさんは、平 エイドンさんから「富良

1万歩を目標に歩きます。

けど、みんなで歩くので楽 しんで出来ます」と話して は「一人で歩くのは大変だ 毎月2回開催しています。 くりを目的として、夏場に ているこの会は、強い骨づ 平成13年からスタートし 参加した関口瑠璃子さん



ウォ・ Ĭ キング会

マッカー の退任式

絵本

映画

紙しばいの集い



置かれた自転

◆長期間動いていない自転

車

提出が必要です。

富良野警察署

<u>^</u> 2

0

1

:転車盗難の予防

増加しています。 ているのは次のような自転車 自転車の盗難が昨年の2倍に 6 月富良野市内において、 盗難にあっ

です。 受給者の方へ特別児童扶養が

丰

2取付錠のみ、

1箇所施錠し

いる方は、

前年の所得や異動

特別児童扶養手当を受けて

でに福祉課 (保健センター2

まで申し込んでください。

希望される方は8月15日川ま

その他

ている自転車

❸夜間に人通りのない場所に

児童扶養手当所得状況届」

状況について確認する「特別

温祉課福祉総務係

? 3

2 2 1

❶錠を掛けていない自転車

提出しましょう児童扶養手当現況届を を

て確認する「児童扶養手当現 況届」の提出が必要です。 前年の所得や異動状況につい 方 (支給停止者も含む) は、 児童扶養手当を受けている これは本年8月から翌年7

提出がない場合、8月分以降 すのでご注意ください。 の手当が受けられなくなりま られるかを審査するものです。 月までの児童扶養手当が受け

提出してください。 課 (保健センター 2階) 日川~19日金の間に児童家庭 類を送付しますので、 提 出 対象者には提出書 8月8 まで

۲

ð

> 心 身障 が 相い 行談会を開催しる。

祉センター「 専門的相談など 施設入所にかかる医学・心理 市宮前通東4155番地30) 字的及び職能的判定。 ところ 内 容 9 旭川市障がい者福 知的障がいの方の 月5日月~8日休 おぴった」(旭川 その他

予約制ですの

が受けられなくなりますので ない場合、8月分以降の手当 を受けられる資格があるかを ご注意ください。 審査するものです。 7月までの特別児童扶養手当 これは、本年8月から翌年 出 対象者には提出書 8 月 11 提出が

日本~24日水の間に福祉課 類を送付しますので、 、保健センター2階)まで提出 してください。 提

問福祉課福祉総務係 **?** 3 9

玉

老齢基礎年 定請求

票謄本など 印鑑・預金通帳

❖市役所 番窓口にお越しください。 戸籍謄本・ 住

ださい。 ❖必要なもの 誕生日の前日以降に手続きをしてく 昭和15年8月生まれ (満65歳)

August

地震などの防災対策

9月1日の「防災の日」を機会に、 不安定な家具、また危 険なものがないかなど、ぜひ、今一度家の内外の点検をおね がいします。

-般家庭における対策

家庭では、いざという時に備え避難場所の確認や非常持ち 出し袋を用意しておきましょう。中身は一人で持ち出せる最 低限のものを。また、一年に一度は点検を行いましょう。 の他にも、災害直後には持ち出せなくても後々使用できるよ うに水やインスタント食品を別にストックしておくと安心で す。

小さな地震であっても、身の回りの火を消す習慣をつけま しょう。また、万一の出火に備え、消火器やバケツなどを用 意しておくのも重要です。

富良野消防連合演習

9月1日に消防演習を人材開発センターにおいて実施しま すので、ご来場ください。

> 5119 閰消防本部 *C* 23

の方



推せん 優良青年表彰候補者 者の

青少年活動、社会活動、

●勤労意欲に富み向上心と研 いずれかに該当する青年。 続して3年以上居住し、次の 歳までの方で、富良野市に継 青年を、町内会、 から推せんをお願いします。 仕活動などで他の模範となる 推せんの基準 職場、 満20 歳~31 団体

❸家庭生活及び職場において じて地域に貢献している ❷ボランティア活動などを通 究心が旺盛である

誠実さが認められる

●生活改善や産業技術の向上 上に貢献している などに努力している ◆青年関係団体などの発展向

❻体育、文化、芸術などの向 上に努力している

化会館内) に提出してくださ 書に記入して社会教育課(文 山部・東山支所にある推せん 推せんの方法 文化会館

広報の音訳 広報を音訳し、視覚障がい

問社会教育課社会教育係

?23 3545

者の方へ編集テープをお届け

限

9月1日休

専門学校学生募集平成18年度富良野売 護

条件をみたす男女 募集人員 受験資格 次のいずれかの 40 名

3月卒業見込みの方 ②大学入学に関し、高等学校 ●高等学校卒業及び平成18年

及び提出書類を総合して選考 力があると認められた方 を卒業した方と同等以上の学 試験方法 学科・面接試験

英語(文を除く)・数学 (試験科目 国語 (総合、但し古文・漢)·理科 (生物 . A .

学科試験 試験日程 平成18年1月25日水

試験会場 面接試験 平成18年1月26日休

受付期間 平成17年12月12 富良野看護専門学校

問富良野看護専門学校 日月~26日月 **?** 22 5510

ボランティア募集

臨時 介護士を

業務内容 介護業務

日~平成18年3月31日 採用期間 平成17年10月1

❷午前9時~午後5時30分

履歴書を持参し、

4

せんか。 するボランティアに参加しま テ ー

募集内容 プ編集・

報音訳 (朗読) 活動日時

9 時 のいずれか1日。午後6時~ 音訳 毎月第2火・水曜日

間聞こえるかい?池田さん 日から日曜日の間。 く都合の良い時間。 テープ編集 音訳後の木曜 夜間を除

募集します

募集人員 1 名

ホームヘルパー 2級程度

❸午前11時30分~午後8時 基本的には週休2日。 変則勤務有り。

寿光園まで申し込みください。

「ふれあい広場」 後期の募集

❶午前7時30分~午後4時

勤務時間

子育て支援センター「ふれあい広場」では、後期 分(10月~3月)の登録親子を募集しています。

開設場所 保健センター 募集人数 月曜日

10組(先着順) 容 内

親子で一緒に遊びます 10時~11時 11時~11時30分 保育士と一緒に遊びます 対象児童 2歳児(誕生日がきて3歳)までの 児童とその保護者

募集期間 8月22日(月)~26日(金)

子育て支援センター(保健センター2 階)にある申込用紙に必要事項を記入して提出し てください(必ず本人が申し込みください)

> 問子育て支援センター **6** 39 2223

配布場所

問企画振興課企画振興係 企画振興課 ・山部支所・東山

39 2304

わ か 1) やすい予算説明書 をつくりました

する方(市民)に配布します(300部限定 だこんなことやります!今年のふらの」を希望 をわかりやすく説明した予算書「ヘーそー なん 平成17年度の富良野市の代表的な事業(88事業) また、市のホームページにも掲載しています。

子ども (高校生以下)

無料

込

9月12日 川までに

ぶどう代・ワイン代・送料

参加費

大人

備

運動できる服装

第 12 **1護専門学校** 学校祭

テーマ ところ ۲ ð 看護専門学校 8月28日(日) 正午~午後3時

問社会教育課社会教育係

?23 3545

みください。

文化会館窓口か電話で申し込

広場・食堂ほか ティバザー・縁日・子どもの 富良野看護専門学校 内 H A P P Y 容 看護体験・チャリ DAYS]

北大 オー マ ケストラ演奏会 ンドリン

文化会館大ホー 午後2時開場

越えて・プレリュー ドほか 無料 威風堂々・ 丘 ル

入場料 ۲ 演奏曲目 ところ き 8月20日出

? 2 3

みんなも遊ぼうよ! 市内の5つの児童館はだれ

場所)・ぶどう果汁工場

)時30分~正午 (雨天中止)

لح

ð

9月25日(1)

午前

ウォー キング

問文化会館

ところ ワイン工場 (集合

土曜日・夏休み 月~ 金曜日 開館時間 午後1 · 時 5

午後 (4時30分~5時までは) 午前10時~午後5時

東部児童センター

8~10日 り り

(錦町13

C 23

夏休み工作

のハーフボトル1本を大人の

のワインを見学・試飲(ロゼ

タンク・樽・ビンで熟成中

❷ワイン工場施設見学

キングを行います。

ぶどうを摘みながらウォー

●ぶどう収穫体験

内対

市民30名(先着)

清掃時間のため自由な利用 できません。 でも自由に利用ができます。

1)

5129

桂木児童センター 麻町児童センター 北の峰児童館 緑町児童館 8月の児童館行 ところ (桂木町2 41) (西麻町2 33) (北の峰町27 (緑町13 1) 8) 詳しくは各館 (センター) *C* 22 3792 *C* 23 2977 *C* 23 4804 3370 11 · 12 日 12 日 フエルト手芸 8 ラキラドーム) 工作(クリオネキ 七夕まつり 七夕まつり 七夕こども広場 とき・内容 12 日

ばん公演 ときゃ さ 5 る

水源地 0 0 がた

C 22

ミニこどもま

日

MUSICA

会館

18:00 開演●18:30 全席自由

あの劇団ふるさときゃらばんがミュージカル「リバーヘッド一森と川と水 源地のものがたり一」を携え、富良野にやってきます。水源地から下流 までの人々がお互いに関心を寄せ合い、「水はどこからくるのだろう」と うたい上げる心温まるストーリー。老若男女問わず楽しめる作品です。

お申し込み方法

- 8月10日(水)までにファックスまたは郵送にてお申し込みください。
- 代表者の住所・氏名・年齢・電話番号と観覧希望者全員の氏名・年齢(1回 のお申し込みにつき5名まで・小学生は必ず保護者同伴)をご記入のうえ、 右記までお申し込みください。後日入場整理券を郵送いたします。
- 応募者多数の場合は抽選となります。その場合、当選者の発表は入場整理 券の発送をもって代えさせていただきます
- 観劇対象は小学生以上です(未就学のお子様はご遠慮ください)。
 - ※ご記入いただいた個人情報は本公演の案内に関すること以外には使用いたしません。

お申し込み・お問い合わせ先

〒076-0006 富良野市西扇山1

旭川開発建設部 富良野河川事業所「リバーヘッド」係

TEL.0167-23-3347 FAX.0167-23-4901

ふらのリバーミュージカル実行委員会

(旭川開発建設部・旭川土木現業所・富良野市)

援】上川教育局・富良野市教育委員会・上富良野町・中富良野町・南富良野町

書館だより(8月)

8月31日まで開館時間を延長しています。

児童書(新着)

つんつくせんせいかめにのる たかどの ほうこ ふしぎにふにゃふにゃフランケン 立花 尚之介 魔女・モナの物語 山本 加津子

楽しい夏休み、自由研究本も用意しています

一般書(新着)

哀しみの余部鉄橋 西村 京太郎 山本 一力 赤絵の桜 (損料屋喜八郎始末控) 故宿の人(上・下) 末藪 美由紀 極点飛行 笹本 稜平 有栖川の朝 久世 光彦 ええじゃないか17歳のチャレンジ 宗田

休館日

定例休館日 毎週月曜日 整理休館日 26日金

問図書館 *C* 22 3005

催 L

展示ホール グループSOYO風絵画展 9日(火)~21日(日) 多目的ホール 絵本の読み聞かせ・映画・手づくり紙し ばいの集い 13日(土) 午前10時30分

読み聞かせコーナー ボランティアどんぐりによる「絵本の読 み聞かせ」今月は17日から開始。

毎週水曜日午後3時から

無年金障がい者の救済制 おいて生じた、障害基礎年金 特別障害給付金 国民年金制度の発展過程に が創設され、

らで、

月から受付が始まっています。 として、「特別障害者給付金制 たちを対象とした福祉的措置 を受給できない障がい者の方 国 た期間内に初診日がある [民年金に加入し 平成17年4 て ιÌ な

障害基礎年金1級ま だった方、昭和61年3月以 になります。 けるためには、 調整される場合があります に配偶者が被用者年金制 この「特別障害給付金」を受 厚生年金・共済組合など) 平成3年3月以 手続きが必要 前 に学

に度前生

現

在

度

障がい

に該当する方 たは2級相当の障がい 支給金額 の状態

の手続きをした月の翌月分か 障がいの状態が1級に該当す 給付金の支給開始は、 所得額により支給額 の状態が2級に該当す 請求 ください。 市役所国保年金係までご相談 0 1 めに旭川社会保険事務所 6 6 2 6 4 4 8 1

か

保険料の支払い お忘れなく

問市民課国保年金係

? 3

2 3 0

加入してい なる可能性があります。 きに初診日がある方は対象に に任意加入していなかったと 該当すると思われる方は、 た期間に国民年金

ナー設置しました

このコーナーはみなさんが市政に対し、日ごろ 思い感じていることや、意見・提言・質問などを 提出するコーナーです。

富良野市政のために、建設的な意見、提言をお 待ちしています。

いただきました、意見、提言、質問につきまし ては、原則「広報ふらの」の市民の声コーナーに 掲載させていただきます。 なお、名前、住所の 記載のないものにつきましては、回答を控えさせ ていただきます。

設置場所

市役所・保健センター・山部支所・東山支所

問企画振興課広聴広報係 *(* 39 2304





「わが家のマドンナは、箱入り娘です!」 安西 咲乃さん (1歳7カ月) 東町

お子さんの 写真を募集 しています!





早坂

ジュラルミン製 保男 (南麻町) 石炭ストーブ

石炭バケツ

1 個

順不同·敬称略

対馬

永治 (住吉町)

1 台

西澤

昭 (桂木町)

米殼配給通帳

1 部

吉田

芳信 (山部

酒器 (漆器) 飯櫃 (漆器)

2 個組

生涯学習センターへ

「いつも元気!」

堀川大誠さん (7 カ月) 北斗町 ラベンダー 池に皺しわ魚跳ねる 散り牡丹狭庭の彩も深まりぬ

絵手紙のキウリ尻もち着いており

松藤 道子

静香 ゆき 文芸

辻

紫陽花の藍が仕上げの雨となる

俳句

長畑

短歌

乾きたる土に並びて咲く花の

錆付いた線路を渡りて痩せ狐 松葉牡丹や炎色もつ

町屋

和子

最優秀賞

草づくりコンクール

及川 栄樹 (南大沼)

手折りさし沙羅に一献参らせむ ふり返りゆく山の住家へ

生家古り風いっぱいに大昼寝

中田

夕べは土に還る名残りに

近藤富貴子

静寂に法衣揺するや解夏の風

東所

豊島 徳子 慈愛の心偲び敬ふ

及川

佳寿

何時しかまどろむストー ブの前 夕食にビールを貰ひほんのりと

伊藤

静子

熊崎

健治 (北麓郷)

旭日双光章

高齢者叙動

若き日の戦地もありし叔父逝きて

鎌田

主く子のおめでとうございます

一切 ありがとうございます

富良野市へ

水口 理智子 (日の出町)

洋子 (南麻町) 30 万 円

武部

金 10万円

こうほう 3・19 2005.8

スポー ツドリンクはナトリウ

市販されている

カリウムなどの電解質や

収を促進するという機構によ

体によって吸収され、水分吸 と小腸粘膜に存在する共輸送 ナトリウムと一緒に摂取する

生活習慣の改善 熱中症予防ー水分補給を中心に

渡部 富良野医師会 理事

Health Information

て生じる生体の障がいを総称

熱中症は、

高温環境によっ

熱中症とは

したもので、

体温上昇を伴わ

水分補給

熱射病に分類されます。 明な体温上昇を伴う熱疲労・ ない日射病・熱けいれんと著

2%の食塩水または0 9% 合は、電解質を含まない水だ. %のブドウ糖を含んでいると り促進されることから2~3 は少量のブドウ糖の添加によ す。さらにナトリウムの吸収 の生理食塩水が望ましいので けよりもナトリウムを含む0 のためです。水分補給する場 われ、汗がしょっぱいのはこ も喪失され、汗のナトリウム 汗時には水分と同時に電解質 より有効であります。これは、 濃度は10~50meg/Lとい より多くの汗をかきます。 が暑さに適応する時

> 給に便利です。 糖分が含まれており、 水分補

あることから脱水時の作用に 多く浸透圧が約500~90 ウムを含む)炭水化物含量が 含量は低く(果汁飲料はカリ や野菜ジュース類は、電解質 があります。市販の天然果汁 し熱けいれんに進展する場合てしまう恐れや、脱水が増加 増加し、さらに電解質を失っ 0 与すると体液が薄まり尿量が リウムを含まない飲料水を投 る状態に、水やお茶などナト 分・ナトリウムが欠乏してい mOsm/Lと高いもの 多くの体液が喪失された水

ドリンク 市販のスポー ツ

となく水分を吸収することが できます。 るため、体に負担をかけるこ 液に近い成分組成になってい ます。 スポー ツドリンクは体 電解質補給としても活用でき 水は日常生活における水分・ していますが、これらの飲料 スポー ツドリンクが広く普及 に水分補給の必要性が知られ スポーツ医学の進歩ととも

ヤル交換市

・希望は随時受け付けます。 登録期間は6カ月です。

譲ります

参レース用自転車
参カブスカウト制 服⋘こたつ⋘子ども用自転車⋘ラジ オ

ホーロー煙突

ベビー用品 1 式 庫◎網戸◎喪服用羽織・帯◎全自動 洗濯機

譲ってください

●チャイルドシート●4~5歳用 スキー靴

●
自転車用子ども椅子

● 折りたたみ自転車◎ベビーカー◎ 大人用自転車

相談窓口・ダイヤル交換市は 間消費生活センター **6** 39 1166 月~金曜日午前10時~午後4時

は適しません。

良い」と言われ迷っていると1件なのでつけたほうがとり付けている。その枠があする物を先着30名無料で取 が良くないので、きれいにもらうと、水道水を調べ「水 付けてしまっ てもクーリン 書にサインしました。取 わかったのですが、付けて うち、取り付け作業に入っ しまったので仕方なく契約 うことになって35万円だと てしまいました。契約とい

が来たので信用し上がって ネームプレートをつけた人 いから」と作業衣 この地区の水質が 1) 火器、排水管などがありま検商法としてはこの他に消を作成し発送しました。点オフは出来ますから、書面 リング・オフ期間が過ぎて 代だけが無料なのにきちん す。また今回のように工事 の翌日で、クーリング・オ と説明しなかったなど、 わっていてもクーリング・ フ期間内ですので設置が終 法です。今回の相談は契約 た上、契約させるという商 から来たように装い点検し てもご相談ください。 しいなと思ったら、クー これは点検商法と言わ れるもので、

この地区は水質が悪い

公の機関

消費者相談

Q &

消費生活センター・各支所に「衣類回収ボックス」が設置されています。 不要になった衣類(綿50%以上のもの)の回収にご協力ください。





富良野地区子ども会リーダー養成交流会

6月25日~26日に約40名が参加して行われた交流会(キャンプ)での夕食づくりの様子です。

この日の夕食は「カレーライス」。 班に分かれ、まきの火で作りました。



富良野市からのお知らせ

今月のラジオ

行政情報番組 ラジオ広報「ふらの」

- ・放送日時 毎週 月曜日~金曜日 午前8時から8時5分
- ・放送内容 市からのお知らせやまちの話題など

まちづくり情報番組 元気ハツラツ!まちづくり

·放送日時 8月27日(土)

午前10時から10時30分

・放送内容 市の特別職や部長などがまちづくり

について語るトーク番組

こうほうらしゅ

平成17年 8 月号 527

発行/富良野市

http://www.city.furano.hokkaido.jp/

編集後記

広報では「表紙を飾る写真」と「お子さんの写真」を随時募集しています。最近は応募の件数が少なくなっていますので、素敵な写真が撮れましたら、ぜひ、記念に広報に載せてみませんか?ご応募お待ちしています。(と)